



ミリミリスパ by クラランスはリゾート内のプライベート・ラグナリウムに
囲まれた美しい島の上に建っています。

そこには太陽の美しい光が静かに落ち、落ち着いた場所でお肌の若返りと
活性化を体験できる天国のような場所です。

このスパメニューには、至福のリラクゼーションをはじめ、お肌の若返り・
活性化、そしてビューティートリートメントをご用意しています。

ミリミリスパ by クラランスは毎日 9AM から 7PM までオープンしています。
お客様にはスパの営業時間内はいつでもスパのビーチ、サウナ、スチーム
ルーム、ワールプールを無料でお楽しみいただけます。

詳細やトリートメントのご予約は、ミリミリスパ by クラランス（内線#7840）に
ご連絡ください。専門家が皆様のトリートメントを施します。
皆様のお越しを心よりお待ちしております。

spa by CLARINS

クラランス	ボディトリートメント	2
クラランス	シグニチャー・マッサージ	2
クラランス	PRO-AROMATIC フェイシャルトリートメント	3
クラランス	PRO-AROMATIC ボディトリートメント	3
クラランス	男性用トリートメント	4
クラランス	部分トリートメント	4
世界のマッサージ		5
パッケージ		6
ウォーター・トリートメント		7
追加 30 分オプション		7
ハンドケア／フットケア		8
ワックス脱毛		8
ヨガ		8
スパの施設		8
ロマンティック	スパトリートメント	9
スパのご利用に関するご注意事項		12

クラランス ボディトリートメント

時差ボケ防止対策 Anti-Jet Lag Stopover

時差ボケによる疲労をなくすために考案された、この活力の出るフェイス&ボディトリートメントは、頻繁に旅をされる方に愛用されています。

60 分 – 18'500 XPF (172 USD)

アフターサン After Sun Stopover

顔と身体の間々にいたるお肌に活気を与えてくれます。太陽の恵みを最大限に生かし、さらにお肌の乾燥を予防します。

美しさをお約束し褐色の肌を長持ちさせてくれます。

60 分 – 18'500 XPF (172 USD)

太陽の輝き The Sun Glow

頭から足先まで、顔と体の日焼けトリートメントです。まるで本当に日焼けしたかのような仕上がりです。肌は輝き、柔らかく、理想的な保湿が施されます。

まるで今、ビーチから戻ってきたかのように見えます！

60 分 – 18'500 XPF (172 USD)

クラランス シグニチャー・マッサージ

私たちのマッサージはリラックス効果をもたらすもので、
治療目的ではありません。

トリートメントの中には医療診断書を求める場合もございます。

エッセンシャルオイル使用リバランシング・マッサージ

Rebalancing Massage with Essential Oils

このマッサージは、極上の幸福感を堪能していただけるよう、体全体を覆う動きを使います。トニックオイルは体と心を刺激し、リラックスオイルは完全にリラックスした気分させてくれ、コントロールオイルは身体の引き締めを促すでしょう。

60 分 – 18'500 XPF (172 USD)

90 分 – 27'000 XPF (255 USD)

とろけるハニー・ディープタッチマッサージ

Melting Honey Deep Touch Massage

強い圧でマッサージすることによって、緊張を和らげ、凝りをほぐし、エネルギーを放出します。マッサージはハニージェル・トニックを使用し、リラックス感がマッサージの後も長く続きます。

60 分 – 19'500 XPF (181 USD)

90 分 – 28'000 XPF (261 USD)

美しい母になる

Beautiful Mother To Be

出産前後の方にお勧めの、至福のフェイスとボディマッサージ。腰痛、血液の循環、ストレス、疲労、脚の疲れ、肌の輝きとハリに働きかけます。活性化され、リラックスした身体と赤ちゃんのような柔らかな肌を取り戻せることでしょう。

60 分 – 20'500 XPF (191 USD)

価格はパシフィックフラン 税込です。

事前予告なしに料金に変更される事がございます。予めご了承下さい。

US ドルはご参考までに、平均的な為替レートを使用して計算、表記しております。

クラランス Pro-Aromatic フェイシャルトリートメント

最高の品質と最高の技術を用いて初めて、最高のトリートメントとなります。

クラランスはお客様の必要とする美しいお肌に必要な最適のものを
ご提供いたします。全てのトリートメントは研究所にて化学的にテストされ、
高密度の植物性エキスをから作られています。専門家の行き届いた手の動きで
すぐに目に見える結果をお届けし、最適なスキンケア効果が持続します。

クラランス Pro-Aromatic フェイシャル

Clarins Pro-Aromatic Facials

エステティシャンと相談しながらお客様のお肌に合うトリートメントを
作り上げていきます。

60 分 – 18'500 XPF (172 USD)

クラランス Pro-Aromatic ボディトリートメント

クラランスは今までも、これからもボディケアのエキスパートです。
ボディラインの引き締め効果の専門家として、全ての方に効果的な
ソリューションをご提供しています。

ケイトウ使用ボディライントリートメント

Contouring Body Treatment with Celosia

このボディ・リファイニング・トリートメントは、今までにない軽量感を感じて
いただけるよう、皮膚組織を排出し押し出します。身体全体が引き締まり
シルエット全体が洗練されます。身体の調和には最高の方法です。

60 分 – 20'500 XPF (191 USD)

レモンタイム使用ボディ引き締めトリートメント

Firming Body Treatment with Lemon Thyme

お肌のキメ密度、調子、ハリに効き目があらわれてくる驚くべきボディのための
アンチエイジングです。スリミングとリバイタライジングで、身体をより
引き締め、されに柔らかなお肌にさせてくれます。あなたの肌の若々しさを
素晴らしく促してくれます。

60 分 – 20'500 XPF (191 USD)

バンブーパウダー使用ボディ角質除去トリートメント

Exfoliating Body Treatment with Bamboo Powder

角質を除去することで、お肌をやさしくデトックスし綺麗にしてくれる最高に
素晴らしいトリートメントです。比べものにならないほどに柔らかく透き通った
お肌にしてくれます。

60 分 – 18'500 XPF (172 USD)

価格はパシフィックフラン 税込です。

事前予告なしに料金が変更される事がございます。予めご了承下さい。

US ドルはご参考までに、平均的な為替レートを使用して計算、表記しております。

クラランス 男性用トリートメント

スキン・ブリッツァー

Skin Blitzer

お肌に潤いを与え、浄化デトックスをする完璧なトリートメントです。
顔を引き締め、カミソリ負けをしたお肌を滑らかにします。.

60 分 – 18'500 XPF (172 USD)

男性用ボディ角質除去トリートメント

Exfoliating Body Treatment For Men

お肌を蘇らせ、潤いを与え清潔感を取り戻し気持ち良くさせてくれる極上のトリートメントです。汗を流した後の最高の疲労回復剤になります。

60 分 – 18'500 XPF (172 USD)



クラランス 部分トリートメント

スムーズ&ルミナス・アイ

Smooth & Luminous Eyes

目のまわり全体を滑らかにさせ、リフレッシュしていただけます。

30 分 – 9'500 XPF (88 USD)

ライター・レッグ

Lighter Legs

脚の疲れを取り除き、リラックス効果をもたらしてくれるトリートメント。

30 分 – 9'500 XPF (88 USD)

価格はパシフィックフラン 税込です。

事前予告なしに料金に変更される事がございます。予めご了承下さい。

US ドルはご参考までに、**世界のマッサージ** 平均的な為替レートを使用し計算、表記しております。

私たちのマッサージはリラックス効果をもたらすもので、

治療目的ではありません。
トリートメントの中には医療診断書を求める場合もございます。

《シグニチャー・ミリミリ》マッサージ 《Signature Miri Miri》Massage

私たちのスパのオリジナル・トリートメントです。クラランスの技術にタヒチの香りを取り入れ、エキゾチックな究極のリラクゼーションをお楽しみいただけます。

90 分 – 28'500 XPF (265 USD)

《タウルミ》ポリネシアン・マッサージ 《Taurumi》Polynesian Massage

このリラクセーションマッサージではフレンチポリネシアの雰囲気を堪能でき、またフットスクラブもお楽しみいただけます。

50 分 – 17'500 XPF (163 USD)

80 分 – 26'000 XPF (245 USD)

バリニーズ・マッサージ Balinese Massage

身体の回復を促してくれるディープティッシュ古式マッサージ。世界的に有名なこのマッサージのテクニックは、血液の循環を改善させながら、緊張とストレスを和らげるよう、ゆっくりとしたマッサージと指圧を使います。

50 分 – 18'500 XPF (172 USD)

80 分 – 27'000 XPF (251 USD)

《カスタム・メイド》マッサージ 《Custom Made》Massage

セラピストと相談しながら、お客様のニーズに合わせて自分だけのマッサージを作ります。強さも調節でき、ミディアムかストロングをお選びいただけます。

50 分 – 18'500 XPF (172 USD)

80 分 – 27'000 XPF (251 USD)

タイ・マッサージ Thai Massage

タイ古代から伝わる医学と鍼治療をもとに、タイ式マッサージではストレスと緊張の緩和、血液の循環を促し、精神の安堵をもたらします。

30 分 – 15'000 XPF (140 USD)

90 分 – 29'500 XPF (275 USD)

タヒチアン・ホットストーン・マッサージ

Tahitian Hot Stones Massage

温めた玄武石とモノイオイルを組み合わせ、緊張した筋肉の奥深くまで働きかけ、身体に活力を与えます。

80 分 – 28'500 XPF (265 USD)

フット・リフレクソロジー Foot Reflexology

古代の中国技術を用いて、極上のリラクゼーションとストレスの軽減をもたらします。足ツボを刺激し、体内のエネルギーを引き出し、循環させます。

50 分 – 17'000 XPF (158 USD)

ヴィラでのマッサージ

お客様のヴィラ内での施術も可能です。
スパ営業時間内は 50% の追加料金にて承ります。
スパ営業時間外のご希望の際には、直接スパの受付係までご相談ください。

価格はパシフィックフラン 税込です。
事前予告なしに料金が変更される事がございます。予めご了承下さい。
US ドルはご参考までに、平均的な為替レートを使用して計算、表記しております。

パッケージ

エクスプレス・ビューティー パッケージ Express Beauty Package

フェイシャルビューティーフラッシュ - 30分

エクスプレスマニキュア 又は ネイルポリッシュ / フレンチマニキュア - 30分

エクスプレスペディキュア 又は ネイルポリッシュ / フレンチマニキュア - 30分
90分 - 15'200 XPF (142 USD)

クラランス・ニュースキン パッケージ Clarins New Skin Package

プライベート・ウェルネスエリアでのリラクゼーション - 30分

バンブーパウダー使用ボディ角質除去トリートメント 又は 男性用 - 30分

エッセンシャルオイル使用リバランシング・マッサージ - 60分

120分 - 60'000 XPF / カップル (559 USD)

リラクゼーション パッケージ Relaxation Package

エッセンシャルオイル使用リバランシング・マッサージ - 60分

クラランス Pro-Aromatic フェイシャル - 60分

120分 - 31'500 XPF (293 USD)

インテンス・リラクゼーション パッケージ Intense Relaxation Package

プライベート・ウェルネスエリア / プールでのリラクゼーション - 30分

エッセンシャルオイル使用リバランシング・マッサージ - 60分

クラランス Pro-Aromatic フェイシャル - 60分

150分 - 75'500 XPF / カップル (703 USD)

カップル向け パッケージ For Lovers Package

バルネオセラピー（入浴療法） - 20分

好きなマッサージをお選び下さい:

ポリネシアン風 又は バリ風 又は カスタム・メイド - 80分

100分 - 62'000 XPF / カップル (577 USD)

«シグニチャー・ミリミリ» パッケージ «Signature Miri Miri» Package

プライベート・ウェルネスエリア / プールでのリラクゼーション - 30分

«シグニチャー・ミリミリ» マッサージ - 90分

120分 - 60'000 XPF / カップル (559 USD)

スリミング・パッケージ Slimming Package

ハイドロセラピー、スクラブ、スリミングの各種トリートメントとコーチング・セッションを自由に組み合わせられます。お客様のベストのメニューをスパにお問い合わせ下さい。

ブライダル・パッケージ Bridal Package

スパの受付係、またはブライダル・ブティックのウエディングプランナーにて、お客様のニーズに合ったブライダル・パッケージをお作りいたします。

価格はパシフィックフラン 税込です。

事前予告なしに料金を変更される事がございます。予めご了承下さい。

US ドルはご参考までに、平均的な為替レートを使用して計算、表記しております。

ウォーター・トリートメント

バルネオセラピー（入浴療法） Balneotherapy

調和の取れたうっとりさせる泡が交互に流れ心地よく身体に当たり、エッセンシャルオイルが身体を元気一杯にさせてくれます。バルネオセラピーは細胞の酸素供給、血管の拡張、血液に刺激を与えるだけでなくダイエットにも効果的で気持ちの良いトリートメントです。

20 分 – 9'500 XPF (88 USD) 20 分 – 18'000 XPF / カップル (167 USD)

ヴィシーシャワーとボディスクラブ Body Scrub under Vichy Shower

ヴィシーシャワーでゆっくりとリラックスをしながら地元の産物を使ったボディスクラブでお肌が生まれ変わります。

30 分 – 12'000 XPF (112 USD)

ヴィシーシャワーとマッサージ Massage under Vichy Shower

ヴィシーシャワーをお楽しみいただきながらのマッサージは、地元で採れたオイルで施されます。温水ジェットを放水しながら実施され、極上のくつろぎをお楽しみいただけます。ヴィシーシャワーの下でのマッサージは、活力を与え、大変リラックスさせてくれます。

30 分 – 13'000 XPF (121 USD)

追加 30 分オプション

プライベート・ウェルネスエリア Private Wellness Area

施術の前にカップルスイートルームに備わるプライベートジャグジーやスチームルームをお楽しみ下さい。

30 分 – 15'000 XPF / カップル (140 USD)

プライベート・プールエリア Private Swimming Pool Area

施術の前にカップルスイートルームに備わるプライベートプールをお楽しみ下さい。

30 分 – 15'000 XPF / カップル (140 USD)

アウトドア・マッサージ Outdoor Massage

ラグーンを眺めながらのカップルマッサージをお楽しみいただけます。

追加料金 – 10'000 XPF / カップル (93 USD)

フットリフレクソロジー Foot Reflexology

足のつばに圧力をかけ、エネルギーの流れを回復させます。

30 分 – 9'000 XPF (83 USD)

顔と頭皮のマッサージ Face and Scalp Massage

顔と頭皮のみのマッサージ。

30 分 – 9'000 XPF (83 USD)

フェイシャルビューティーフラッシュ Facial Beauty Flash

全てのお肌のタイプに適しています。瞬時に輝きを取り戻すための、理想的なトリートメントです。

30 分 – 9'500 XPF (88 USD)

髪と頭皮のトリートメント Hair and Scalp Treatment

リラクスマッサージやモノイ・トリートメントに加えて 2〜3 時間のコースにします。

30 分 – 9'500 XPF (88 USD)

マッサージの延長 Extend Massage

ご希望のマッサージを 30 分間延長します。

30 分 – 9'500 XPF (88 USD)

価格はパシフィックフラン 税込です。

事前予告なしに料金が変更される事がございます。予めご了承下さい。

US ドルはご参考までに、平均的な為替レートを使用して計算、表記しております。

ハンドケア / フットケア

エクスプレス マニキュア 又は ペディキュア

Express Manicure or Express Foot Beauty

爪の形を整え、キューティクルのケア又はネイルポリッシュを行います。フレンチマニキュア、ジェルポリッシュ、カラーオフは追加料金にて承ります。

30 分 – 5'000 XPF (47 USD)

クラシック マニキュア 又は ペディキュア

Classic Manicure or Foot Beauty

爪の形を整え、あま皮を取り除き、マッサージをして水分を補給するネイルです。ご要望に応じてネイルポリッシュやフレンチネイルも承ります。

60 分 – 10'500 XPF (98 USD)

デラックス マニキュア 又は ペディキュア

Deluxe Manicure or Foot Beauty

爪の形を整え、あま皮を取り除き、パラフィンマスクとネイルポリッシュ又はフレンチネイルを行います。追加料金にてジェルポリッシュ又はジェルオフを承ります。

90 分 – 13'500 XPF (126 USD)

マニキュア / ペディキュアの塗り替え Varnish Change

20 分 – 4'200 XPF (39 USD)

フレンチ マニキュア French Manicure

30 分 – 5'500 XPF (51 USD)

ジェルポリッシュ Semi Permanent Nail Polish

ジェルポリッシュ・オフは含まれません。

30 分 – 7'500 XPF (70 USD)

ジェルポリッシュ・オフ Removal Semi Permanent Nail Polish

カラーオフのみ。ジェルポリッシュは含まれません

30 分 – 6'500 XPF (60 USD)

ワックス脱毛

ご要望よりワックス脱毛をいたします。

4'000 XPF より (37 USD)

ヨガ

グループ ヨガクラス Group Yoga Class

毎週火・金曜日、午前 8 時 30 分よりスパにて。雨天の際には催行場所は変更されます。

60 分 – 3'500 XPF (33 USD)

プライベート ヨガクラス Private Yoga Class

空き状況に応じて最大 2 名様まで手配可能。

60 分 – 20'000 XPF (186 USD)

スパの施設

セントレジスにご宿泊のお客様は利用料無料です。

セントレジスにご滞在されていないお客様は、50 分以上のトリートメントを受ける方は無料にてスパ施設をご利用頂けます。
ジャグジー、サウナ、スチームルーム、更衣室（男女別）のご利用が可能です。

価格はパシフィックフラン 税込です。

事前予告なしに料金が変更される事がございます。予めご了承下さい。

US ドルはご参考までに、平均的な為替レートを使用して計算、表記しております。

ロマンティック スパトリートメント

カップルのために特別にプログラムされたトリートメントでおくつろぎください。最愛の方との親密でリラックスしたひと時をお過ごしください。

カップルでのトリートメント

ザ・ウォームキャンドル エクスペリエンス カップル マッサージ The Warm Candle Experience Couple's massage

温めたオイルを使用したミディアムプレッシャーのマッサージをご堪能いただけます。ナチュラルバターオイルは、お肌に浸透し、筋肉をほぐし、お肌に栄養を与えます。

50 分 - 36 000 XPF / カップル (336 USD)

ザ・アウトドア キャンドルライト カップル マッサージ The Outdoor Candlelight Couple's Massage

夕焼けから星空に変わる頃、スパビーチにてミディアムプレッシャーのマッサージをやわらかいキャンドルとともに楽しみください。（天候によります）

50 分 - 45 000 XPF / カップル (420 USD)

グルメチョコレート カップル マッサージ Gourmand Chocolate Couple's massage

チョコレートの香るオイルを使用した、ミディアムプレッシャーのマッサージ。身体の血液の循環を良くし、お肌を蘇らせてくれます。

50 分 - 36 000 XPF / カップル (316 USD)

パッケージ

スペシャルラバーズ バス パッケージ Special Lovers' bath package

柔らかいウォーター トリートメントとヘッドマッサージ。ハーフボトルのシャンパンを最愛のパートナーと。

20 分 - 24 000 XPF / カップル (224 USD)

グルメチョコレート ラバーズパッケージ Gourmand Chocolate Lovers' Package

ウェルネスエリア - 30 分, ハーフボトルシャンパンとチョコレートをお二人でチョコレートの香りがするボディラップとチョコレートの香りのオイルを使ったミディアムプレッシャーのマッサージ。身体の血液の循環を良くし、お肌を蘇らせてくれます。

130 分 - 65 000 XPF / カップル (590 USD)

母娘で受けるマッサージ Mother & Daughter Sharing Spa Experience

ステップ1: モノイオイルを使ったミディアムプレッシャーのリラクシング・マッサージ - 30 分

ステップ2: クラシックマニキュアまたはペディキュア - 60 分 お母様用
エクスプレスマニキュアとエクスプレスペディキュア - 60 分 お嬢様用
フルーツジュースをそれぞれに。

90 分 - 35 000 XPF / お二人で (327 USD)

天候に応じてプログラムの内容が変更となることがございます。

価格はパシフィックフラン 税込です。

事前予告なしに料金に変更される事がございます。予めご了承下さい。

US ドルはご参考までに、平均的な為替レートを使用して計算、表記しております。

クラランス - 科学、体験、感覚

クラランスの高い技術のプロフェッショナル トリートメントの裏にあるもの。

クラランス研究所は世界中を旅し、科学と自然の双方からお客様に最高のものをお届けすべく、最も効き目の高い植物を探しています。

約 60 年に及ぶ肌の研究と調査

1954 年、クラランスの研究所がパリに誕生しました。- 私たちの希少な植物成分は機械を使わない 100% 人の手のみで行うトリートメントのために開発されてきました。パーソナライズされた、楽しく忘れられないスパの体験を保証します。美のエキスパートであるクラランスの専門セラピストの手は、最高のタッチでお肌をリラックスさせ、若返らせる、最高の技術を持っています。

目覚め、調和、バランス

思い出に残るスパ体験を超えて、クラランスのトリートメントは、他にはない、科学的に実証済みの性能を保証します。

これは事実です。
クラランスと共に人生は美しくなります。

CELOSIE
CELOSIA CRISTATA
ケイトウ



クラランス研究所にてもたらされたケイトウエキスの研究では、
脂肪細胞の膨張を抑制する力を実証しました。

spa by CLARINS

ミリミリスパ by クラランス ご利用に関するご注意事項

トリートメント選びを手伝ってもらえますか？

スパの受付係がお客様に合った理想的なプログラムをご案内いたします。

健康上で気を付ける事はありますか？

現在治療中の方は、スパの受付係にご相談下さい。いくつかのトリートメントは影響を与えることがあります。診断書のご提示をお願いする場合がございます。現地の医師によるクイックチェックアップの手配も可能です。

妊娠していますが、トリートメントは受けられますか？

妊娠4か月未満の場合、トリートメントはお勧めいたしません。しかし、妊娠第二期以降のお客様の場合、受けることが可能なトリートメントもあります。

男性・女性のセラピストのリクエストは出来ますか？

もちろん可能です。しかしながら、特定のセラピストや性別の確約は致しかねますので、予めご了承下さい。

トリートメントルーム内でドレスコードはありますか？

トリートメント中はお客様のプライバシーを保つよう、当スパのセラピストはトレーニングされています。ガウンとサンダルを更衣室のロッカーにご用意しております。紙ショーツはトリートメントルームにご用意しております。

スパの利用に年齢制限はありますか？

トリートメントやマッサージのメニュー、スパの施設ご利用に関しては、**18歳以上**のお客様を対象とさせていただいております。その他の詳細は、内線#7840よりスパまでお問い合わせ下さい。

キャンセル・ポリシーはありますか？

ご予約時間の**12時間前**までにキャンセルをされた場合はキャンセル料は発生いたしません。**12時間**をきる直前のキャンセルやノーショーは、**100%**のキャンセル料がかかります。

貴重品とジュエリー：

ジュエリーや貴重品はお客様のヴィラのセーフティーボックスに保管される事をお勧めいたします。スパでは忘れ物や紛失の責任は負いかねますので、何卒ご了承下さい。

予約時刻に遅れてしまった場合：

ご予約を頂戴しているトリートメントの時間が短くなる事がございますので、時間通りにスパまでお越しただけますようお願い申し上げます。ご到着の時間が遅すぎますと、トリートメントはキャンセルとなり、ノーショー扱いになってしまいますので、ご注意下さい。

開始時間の何分前に到着すればいいですか？

受付とトリートメント前のシャワーなどの時間を考えて、トリートメント開始の**20分前**までにはスパまでお越し下さい。また、お客様のヴィラまでスパのスタッフがピックアップに伺う事も可能です。

何か気を付けるべき事はありますか？

トリートメント前、又はスパの施設ご利用前は、アルコールの摂取はお控えいただき、食べ過ぎ・飲み過ぎにご注意下さい。お酒を飲まれている方や、ドラッグを使用された方のスパへのご入場はお断りさせていただきます。又、ボディスクラブの前にワックス（脱毛）をする事はお避け下さい。また過度の日焼けもトリートメントを楽しめなくなる原因となりますので、お気を付け下さい。ご滞在中は適切な日焼け止めを使用される事をお勧めいたします。